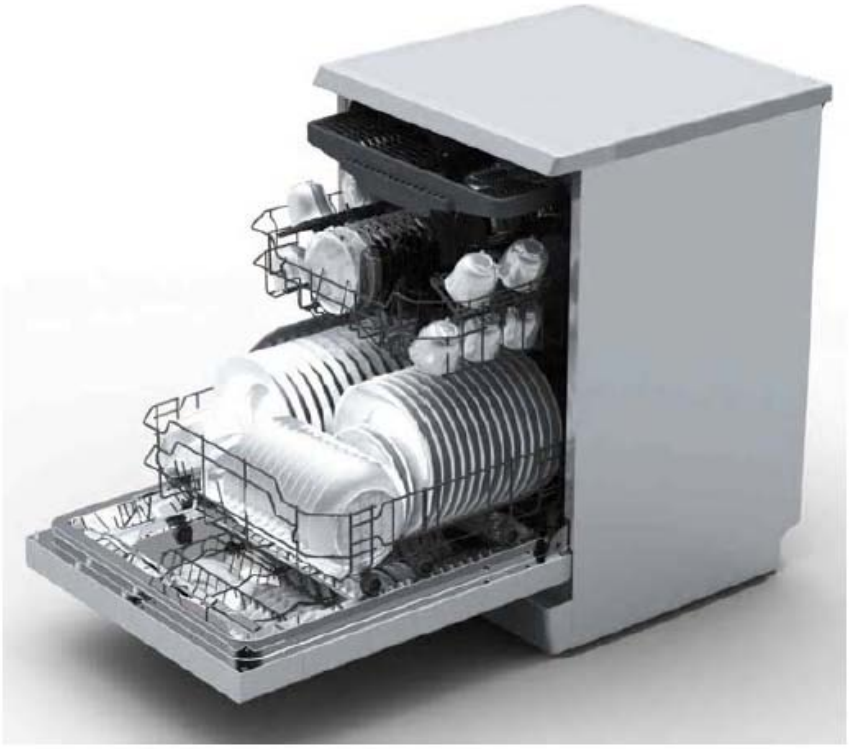
MANUAL DE INSTRUCCIONES

LAVAVAJILLAS

JAMES

LV14M-7201B
LV14M-7201I



Para un correcto funcionamiento de esta unidad, antes de su uso por favor lea las instrucciones cuidadosamente y consérvelas en un lugar seguro para su posterior consulta.

Guía de Operación Rápida

Para un método de funcionamiento más detallado por favor lea el contenido correspondiente en el manual de instrucciones.

Encienda la unidad	Oprima el interruptor de Encendido para poner en funcionamiento la unidad. Abra la puerta.
↓	
Llene el dispensador del detergente	**Compartimiento A:** Para cada ciclo de lavado. **Compartimiento B:** Para programas con prelavado solamente. (¡Siga las instrucciones para el usuario!)
↓	
Revise el nivel del aditivo de enjuague	**Indicador mecánico C:** Indicador en el panel de control (si se aplica).
↓	
Cargue los canastos	Raspe cualquier resto de alimento que se haya adherido. Ablande los restos de alimento que se hayan quemado en la olla, luego cargue los canastos. Lea las instrucciones de carga del lavavajillas.
↓	
Seleccione un programa	Oprima la tecla de Programa hasta que el programa seleccionado se encienda. (Vea la sección titulada “Instrucciones de Funcionamiento”)
↓	
Haga funcionar el lavavajillas	Cierre la puerta, abra la llave de agua y oprima la tecla de Inicio/Pausa. La unidad comenzará a funcionar después de aproximadamente 10 segundos.
↓	

Para cambiar el programa

1. Un ciclo en funcionamiento puede modificarse solamente si ha estado funcionando por un período corto de tiempo. De lo contrario, ya se podría haber liberado el detergente y desagotado el agua. Si este es el caso, el dispensador del detergente deberá volverse a llenar.
2. Oprima la tecla Inicio/Pausa, luego presione la tecla de programa durante más de 3 segundos para cancelar el programa en funcionamiento.
3. Seleccione un nuevo programa.
4. Vuelva a poner en funcionamiento el lavavajillas.

1. Oprima la tecla Inicio/Pausa para detener la unidad.

⚠ ¡ADVERTENCIA!

Para agregar platos que olvidó colocar en el lavavajillas ***2.*** Abra la puerta.
3. Agregue los platos que haya olvidado colocar.
4. Cierre la puerta, luego oprima la tecla Inicio/Pausa. El lavavajillas comenzará a funcionar nuevamente después de 10 segundos. Abra la puerta con cuidado. ¡Puede escapar vapor caliente cuando se abre la puerta!

Si la unidad se apaga durante el ciclo de lavado

● Si la unidad se apaga durante el ciclo de lavado, cuando la vuelva a encender por favor seleccione nuevamente el ciclo de lavado y haga funcionar el lavavajillas de acuerdo con el estado de encendido original.

↓	
Apague la unidad	Una vez que el ciclo de lavado haya finalizado, el timbre del lavavajillas sonará 8 veces, luego se detendrá. Apague la unidad usando la tecla de Encendido.
↓	
Cierre la llave de agua y descargue los canastos	Advertencia: Espere unos minutos (aproximadamente 15 minutos) antes de descargar el lavavajillas para evitar tocar los platos y utensilios mientras están calientes que es cuando es más probable que se rompan. También se secarán mejor. Descargue la unidad, comenzando por el canasto inferior.

Lea este Manual

Estimado Cliente:
Esta unidad es para uso doméstico y aplicaciones similares tales como:
- área de cocina para empleados en comercios, oficinas y otros ambientes laborales;
- casas de campo;
- por clientes en hoteles, moteles y otros ambientes residenciales;
- pensiones y ambientes similares.

❖ Por favor lea estas instrucciones atentamente antes de usar su lavavajillas. Le ayudarán a usar y mantener el mismo adecuadamente.
❖ Conserve este manual en un lugar seguro para su posterior consulta.
❖ Por favor recuerde entregar este manual al próximo propietario de esta unidad.

Este manual contiene secciones de Información de Seguridad, Instrucciones de Funcionamiento, Instrucciones de Instalación y Consejos para la Resolución de Problemas, etc.

Antes de Solicitar Servicio

❖ Revisar la sección de Consejos para la Resolución de Problemas le ayudará a resolver algunos inconvenientes comunes por sí mismo.
❖ Si usted no puede resolver los problemas, por favor solicite la asistencia de técnicos profesionales.

NOTA:

Continuando una política de constante desarrollo y actualización del producto, el fabricante podrá realizar modificaciones sin previo aviso.

1) Información de Seguridad 1
2) Eliminación 2
3) Instrucciones de Funcionamiento 2
Panel de Control 2
Características del Lavavajillas 3
4) Antes de usar por primera vez 3
A. Cómo llenar el Dispensador de Aditivo de Enjuague 3
B. Función del Detergente 5
5) Cómo Cargar el Canasto del Lavavajillas 6
Cuidados Antes y Después de Cargar los Canastos del Lavavajillas 7
Método para cargar la vajilla normal 7
6) Cómo comenzar un Programa de Lavado 9
Tabla de Ciclo de Lavado 9
Cómo Encender la Unidad 9
Cambio de Programa 10
Al Final del Ciclo de Lavado 10
7) Mantenimiento y Limpieza 10
Sistema de Filtrado 10
Cómo Cuidar el Lavavajillas 12
8) Instrucciones de Instalación 13
Cómo Ubicar la Unidad 13
Sobre la Conexión Eléctrica 13
Conexión de Agua 13
Inicio de funcionamiento del Lavavajillas .. 15
9) Consejos para la Resolución de Problemas 16
Antes de Solicitar Servicio 16
Códigos de Error 17
Información Técnica 18
Cómo Cargar los Canastos en En50242 .. 19
Garantía 21

1. INFORMACIÓN DE SEGURIDAD IMPORTANTE
LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE UTILIZAR LA UNIDAD

⚠ *ADVERTENCIA*

Cuando utilice su lavavajillas, tenga en cuenta las siguientes precauciones básicas:

INSTRUCCIONES DE CONEXIÓN A TIERRA

	⚠ *ADVERTENCIA*
❑ Este equipo debe estar conectado a tierra. En caso de malfuncionamiento o falla total, la conexión a tierra reducirá el riesgo de descarga eléctrica proporcionando un trayecto de menos resistencia a la corriente eléctrica. Este aparato está equipado con un cable que tiene un conductor conectado a tierra y una ficha adecuada para tierra. ❑ La ficha deberá estar conectada a un tomacorrientes que haya sido instalado de acuerdo con los códigos y ordenanzas locales.	❑ La conexión incorrecta del conductor a tierra del equipo puede implicar peligro de descarga eléctrica. ❑ Revíselo con un electricista calificado o representante de servicio si tiene dudas si el equipo está debidamente conectado a tierra. No intente modificar la conexión provista con el equipo si no es adecuada para el tomacorrientes. Un técnico calificado deberá instalar la salida adecuada.

ADVERTENCIA: USO ADECUADO

❑ No fuerce, se siente o se pare sobre la puerta o rejilla para platos del lavavajillas. ❑ No toque los elementos calefactores durante o inmediatamente después de su uso. (Esto es solo aplicable a unidades con elemento de calefacción visual). ❑ No haga funcionar su lavavajillas hasta que todos los paneles estén adecuadamente en su lugar. Abra la puerta con mucho cuidado si la unidad está en funcionamiento, ya que hay riesgo que salpique agua. ❑ No coloque ningún objeto pesado sobre la puerta cuando esté abierta. El equipo podría volcarse. ❑ Cuando esté cargando los artículos a lavar: 1) Ubique los objetos filosos de modo tal que no puedan dañar el cierre de la puerta. 2) Advertencia: Los cuchillos y otros utensilios con puntas filosas deben colocarse en el canasto con los mangos hacia arriba o colocarlos en una posición horizontal. ❑ Cuando esté utilizando su lavavajillas, evite que los artículos de plástico estén en contacto con los elementos calefactores. (Esto es solo aplicable a unidades con elemento calefactor visual). ❑ Revise que el recipiente para el detergente esté vacío una vez completado el ciclo de lavado. ❑ No lave los artículos de plástico a menos que sean aptos para lavados en lavavajillas. Para los ítems que no están marcados como aptos para lavados en lavavajillas, consulte las recomendaciones del fabricante. ❑ Utilice solamente detergente y aditivos de enjuague diseñados para lavavajillas automático. ❑ Nunca utilice jabón, detergente para lavarropas, o detergente para lavado a mano en su lavavajillas. Mantenga estos productos fuera del alcance de los niños. ❑ Mantenga a los niños alejados del detergente y aditivo de enjuague; mantenga a los niños alejados de la puerta abierta del lavavajillas, aún podría haber detergente en el interior.	❑ Esta unidad no debe ser utilizada por personas (incluyendo niños) con capacidad física, sensorial o mental reducida, o con falta de experiencia o conocimiento, a menos que una persona responsable de su seguridad les brinde la supervisión e instrucciones sobre el uso de la unidad. ❑ Deberá supervisar a los niños pequeños para asegurarse que no jueguen con el equipo. ❑ Los detergentes para lavavajillas son sumamente alcalinos, y pueden ser extremadamente peligrosos en caso de ingestión. Evite el contacto con la piel y ojos y mantenga a los niños alejados del lavavajillas cuando la puerta esté abierta. ❑ La puerta no debería permanecer abierta ya que podría representar peligro de tropiezos. ❑ Si el cable de suministro de corriente está dañado, deberá ser remplazado por el fabricante o el servicio técnico autorizado o una persona capacitada para evitar riesgos. ❑ Retire la puerta del compartimiento de lavado cuando decida descartar un viejo lavavajillas o decida dejar de utilizarlo. ❑ Por favor deshágase de los materiales de empaquetado de manera adecuada. ❑ Utilice el lavavajillas solo para su uso específico. ❑ Durante la instalación, el cable de corriente no se debe doblar ni aplastar en exceso. No trate de alterar los controles. ❑ El equipo debe conectarse a los conductos de agua utilizando juegos de mangueras nuevos y los viejos no deberán volverse a usar. ❑ El número máximo de piezas a ser lavadas es 14. ❑ La presión de entrada de agua máxima permitida es 1Mpa. ❑ La presión de entrada de agua mínima permitida es 0,04 Mpa.

LEA Y SIGA ESTAS INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD CUIDADOSAMENTE

GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

2. ELIMINACIÓN

Por favor deshágase de los materiales de embalaje de manera adecuada.
Todos los materiales de embalaje pueden ser reciclados.
Las piezas de plástico están marcadas con las abreviaturas internacionales estándar:

- ❖ PE ---------- para polietileno, por ejemplo material de embalaje de las placas.
- ❖ PS ---------- para poliestireno, por ejemplo material de relleno.
- ❖ POM ---------- polioximetileno, por ejemplo clips de plástico.
- ❖ PP ---------- polipropileno.
- ❖ ABS ---------- Acrilonitrilo Butadieno Estireno, por ejemplo el Panel de Control.

⚠ *ADVERTENCIA*

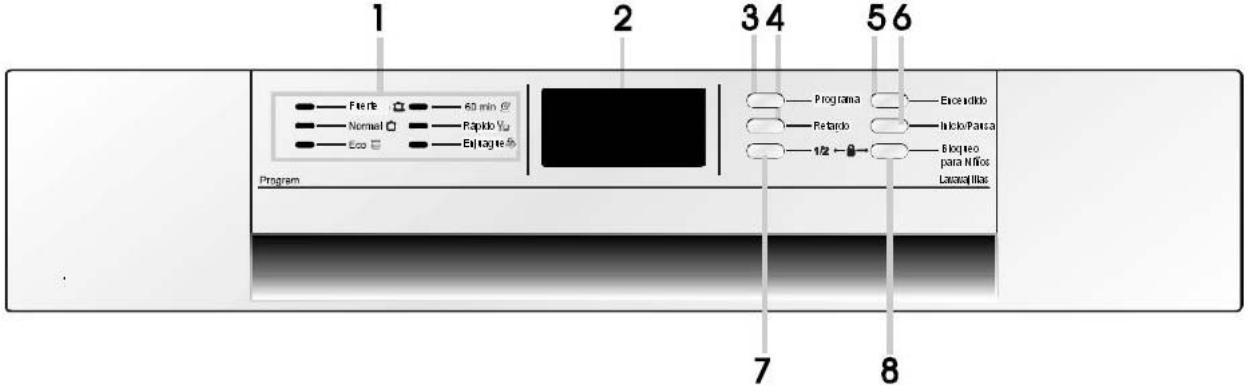
- ❖ Los materiales de embalaje pueden ser peligrosos para los niños.
- ❖ Para eliminar el embalaje y la unidad cuando la vaya a descartar por favor diríjase a un centro de reciclaje. Recuerde cortar el cable de corriente e inutilice el mecanismo de cierre y seguro de la puerta.
- ❖ Los embalajes de cartón están fabricados de papel reciclado y deberán ser desechados como papel para su posterior reciclaje.
- ❖ Asegurándose que este producto se elimine correctamente, ayudará a evitar potenciales consecuencias negativas en el medio ambiente y la salud humana, que de otra manera podría ocurrir por el manejo inadecuado de los desechos de este producto.
- ❖ Por información más detallada sobre el reciclaje de este producto por favor póngase en contacto con la oficina de su junta local y el servicio de eliminación de desperdicios domésticos.

ELIMINACIÓN: No elimine este producto como desperdicio municipal sin clasificar. Es necesaria la recolección de estos desperdicios en forma separada para un tratamiento especial.

3. INSTRUCCIONES DE FUNCIONAMIENTO

⚠IMPORTANTE *Para lograr el mejor rendimiento de su lavavajillas, lea todas las instrucciones de funcionamiento antes de utilizar el equipo por primera vez.*

Panel de Control



❶ Indicadores de programa: Se muestra el programa que ha seleccionado.

❷ Pantalla del visor: Se muestra el tiempo restante y el estado (estado en funcionamiento, tiempo de retardo, etc.).

❸ Tecla de Programa: Oprimiendo esta tecla selecciona el programa adecuado.

❹ Tecla de Retardo: Oprimiendo esta tecla se retrasa el inicio.

❺ Tecla de Encendido: Para encender/apagar la unidad.

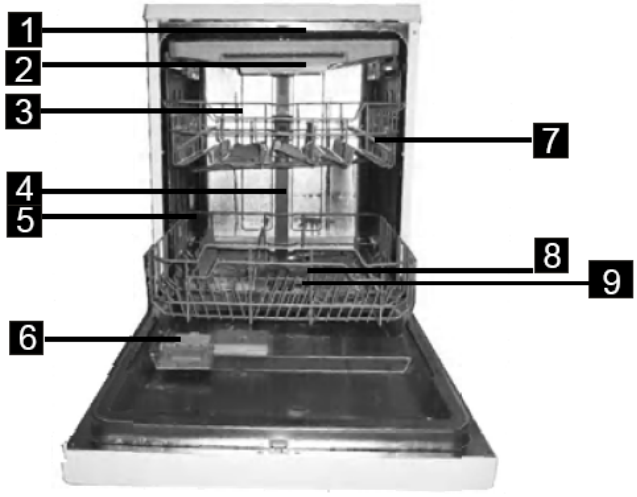
❻ Tecla de Inicio/Pausa: Pone en funcionamiento el programa de lavado seleccionado cuando la unidad está en funcionamiento.

❼ Tecla de función de media carga: Para seleccionar la función de media carga. (Esta función la podrá utilizar sólo cuando tenga 6 o menos piezas de vajilla, y usará menos agua y consumo de energía. Solamente puede usarse en Fuerte, Normal, Eco y 60 min.).

❽ Tecla de Bloqueo para Niños: Oprima las dos teclas simultáneamente para bloquear el programa.

Características del Lavavajillas

Vista Frontal



Vista Posterior

1 Brazo rociador superior
2 Canasto para cubiertos
3 Canasto superior
4 Tubo interno
5 Canasto inferior
6 Dispensador
7 Estante para tazas
8 Brazos rociadores
9 Ensamblaje del filtro
10 Conector de tubo de entrada
11 Tubo de desagüe

4. ANTES DE USAR POR PRIMERA VEZ

Antes de usar su lavavajillas por su primera vez:
A. Llene el dispensador del aditivo de enjuague.
B. Coloque el detergente.

A. Cómo llenar el Dispensador del Aditivo de Enjuague

Dispensador del Aditivo de Enjuague

El aditivo de enjuague se libera durante el enjuague final para evitar que el agua forme gotas en los platos que las mismas podrían dejar manchas y rayas. También mejora el secado al permitir que el agua se escurra más fácilmente. Su lavavajillas está diseñado para utilizar aditivos de enjuague líquidos. El dispensador del aditivo de enjuague está ubicado dentro de la puerta junto al dispensador del detergente. Para llenar el dispensador, abra la tapa y vierta el aditivo de enjuague en el mismo hasta que el indicador de nivel se torne completamente negro. El volumen del contenedor del aditivo de enjuague es aproximadamente 110 ml.

Función del Aditivo de Enjuague

El aditivo de enjuague se agrega automáticamente durante el último enjuague, asegurando un enjuague profundo y un secado libre de manchas y rayas.

ATENCIÓN:

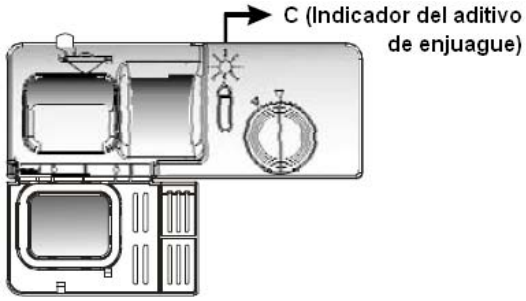
Use solamente aditivo de enjuague específicamente fabricado para utilizar en lavavajillas. Nunca coloque en el dispensador de aditivo de enjuague ninguna otra sustancia (por ejemplo agente limpiador para lavavajillas, detergente líquido). Esto podría dañar la unidad.

Cuándo Volver a Llenar el Dispensador de Aditivo de Enjuague

Si no aparece una luz de advertencia de aditivo de enjuague en el panel de control, puede calcular la cantidad de aditivo de enjuague por el color del indicador de nivel óptico “C” ubicado junto a la tapa. Cuando el contenedor del aditivo de enjuague está lleno, todo el indicador estará oscuro. A medida que disminuye el aditivo de enjuague, el tamaño del punto negro se reduce. No debería dejar que el aditivo de enjuague llegue por debajo de ¼ de la medida.

A medida que disminuye el aditivo de enjuague, el tamaño del punto negro en el indicador de nivel de aditivo de enjuague cambia, como se ilustra a continuación.

- ● **Lleno**
- ◉ 3 / 4 **Lleno**
- ⦿ 1 / 2 **Lleno**
- ⊙ 1 / 4 **Lleno - Debería volver a llenar para eliminar el manchado**
- ○ **Vacío**



❶ Para abrir el dispensador, gire la tapa en el sentido de la fecha de “abrir” (izquierda) y retírela.

❷ Vierta el aditivo de enjuague en el dispensador prestando atención para no llenarlo en exceso.

❸ Vuelva a colocar la tapa insertándola alineada con la flecha de “abrir” y girándola en el sentido de la flecha de “cerrar” (derecha).

Nota: Limpie cualquier derrame de aditivo de enjuague durante el llenado con un paño absorbente para evitar el exceso de espuma durante el siguiente lavado. No olvide volver a colocar la tapa antes de cerrar la puerta del lavavajillas.

Cómo Ajustar el Dispensador del Aditivo de Enjuague

El dispensador de aditivo de enjuague tiene seis o cuatro ajustes. Siempre comience con el dispensador ajustado en “4”.Si las manchas y un secado incorrecto son un problema, aumente la cantidad de aditivo de enjuague retirando la tapa del dispensador y girando a la posición “5”. Si los platos aún no se secan correctamente o están manchados, ajuste el programa al siguiente número más alto hasta que sus platos no tengan manchas. Le sugerimos ajustar en el número “4”. (El valor de fábrica es “4”).

NOTA: Aumente la dosis si hay gotas de agua o manchas de cal en los platos luego de lavados. Redúzcala si hay manchas blanquecinas pegajosas en sus platos o una película azulada en la cristalería o las hojas de los cuchillos.

B. Función del Detergente

Los detergentes con sus ingredientes químicos son necesarios para retirar la suciedad, pulverizarla y transportarla fuera del lavavajillas. La mayoría de los detergentes comerciales de calidad son adecuados para este propósito.

ATENCIÓN:

Uso Adecuado del Detergente: Utilice solamente detergente específicamente fabricado para usar en lavavajillas. Mantenga el detergente fresco y seco. No coloque el detergente en polvo en el dispensador hasta que esté listo para lavar los platos.

Detergentes

Hay tres tipos de detergentes:

1. Con fosfato y con cloro
2. Con fosfato y sin cloro
3. Sin fosfato y sin cloro

Normalmente los detergentes pulverizados nuevos son sin fosfato. Si se usaran detergentes sin fosfato en el caso de agua dura normalmente aparecerían manchas blancas en los platos y vasos. En este caso por favor agregue más detergente para obtener mejores resultados. Los detergentes sin cloro blanquean solo un poco. Las manchas de colores fuertes no se desprenderán completamente. En tal caso por favor seleccione un programa con temperatura más alta.

Detergente Concentrado

En base a su composición química, los detergentes se pueden dividir en dos tipos:

- ❖ detergentes alcalinos convencionales con componentes cáusticos
- ❖ detergentes de baja concentración alcalina con enzimas naturales

El uso de programas de lavado “normal” conjuntamente con los detergentes concentrados reduce la polución y es bueno para sus platos; estos programas de lavado están especialmente diseñados para funcionar con las propiedades de disolución de suciedad de las enzimas de los detergentes concentrados. Por esta razón los programas de lavado “normal” en los que se usa detergentes concentrados pueden lograr los mismos resultados que podrían de otra manera lograrse solamente utilizando programas “Fuertes”.

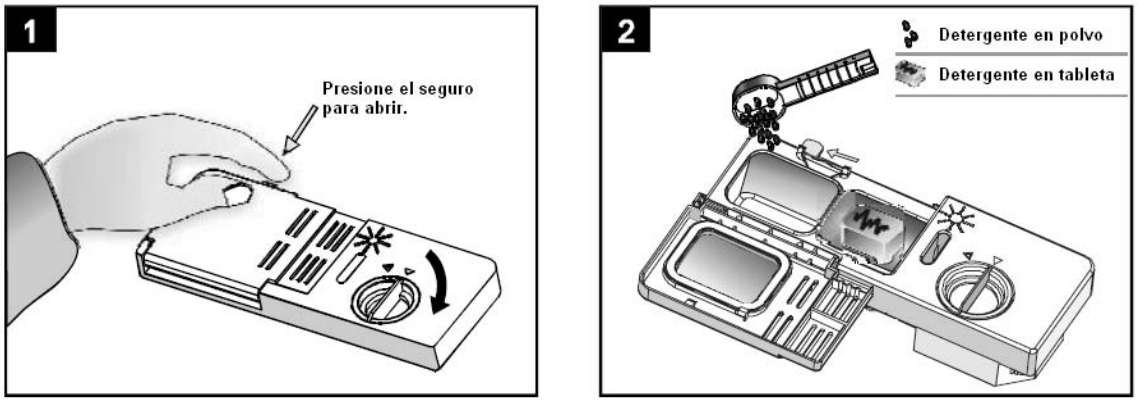
Detergente en Tabletas

El detergente en tabletas de diferentes marcas se disuelve a diferentes velocidades. Por esta razón algunos detergentes en tabletas no se pueden disolver y desempeñar su poder de limpieza total durante programas cortos. Por lo tanto, por favor use programas largos cuando utilice detergente en tabletas, para asegurar la completa eliminación de residuos de detergente.

Dispensador del Detergente

El dispensador se debe volver a llenar antes del comienzo de cada ciclo de lavado siguiendo las instrucciones que figuran en la “Tabla de Ciclo de Lavado”. Su lavavajillas utiliza menos detergente y aditivo de enjuague que los lavavajillas convencionales. En general, solo se necesita una cucharada de detergente para una carga de lavado normal. Asimismo, los ítems que estén más sucios necesitarán más detergente. Siempre agregue el detergente poco antes de hacer funcionar la unidad para evitar que se humedezca y no se disuelva adecuadamente.

Cantidad de Detergente a Usar

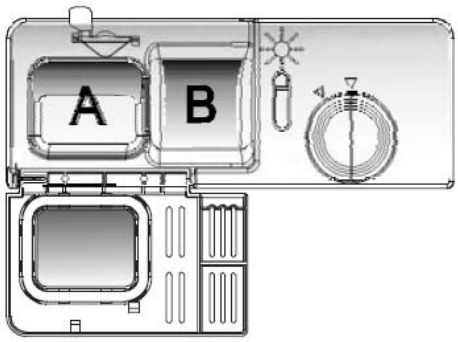


NOTA:
- ❖ Si la tapa está cerrada: Presione el botón de desconexión. La tapa se abrirá de golpe.
- ❖ Siempre agregue el detergente justo antes de comenzar el ciclo de lavado.
- ❖ Solo utilice detergente especialmente fabricado para lavavajillas.

⚠*ADVERTENCIA:* El detergente para lavavajillas es corrosivo. Asegúrese de mantenerlo fuera del alcance de los niños.

Cómo Colocar el Detergente

Llene el dispensador del detergente con detergente. La marca indica los niveles de las dosis, como se muestra a la derecha:



A - Donde se coloca el detergente del ciclo de lavado principal.
B - Donde se coloca el detergente del ciclo de prelavado.

Por favor lea con atención en el envase del detergente las recomendaciones del fabricante sobre dosis y almacenamiento.

Cierre la tapa y presione hasta que esté colocada en su lugar.

Si los platos están muy sucios, agregue una dosis adicional de detergente en la cámara de detergente para prelavado. Este detergente se usará durante la fase de prelavado.

NOTA:
- ❖ Encontrará información sobre la cantidad de detergente para un programa sencillo en la última página.
- ❖ Por favor note que podrá haber diferencias en los resultados dependiendo del grado de suciedad y la dureza del agua.
- ❖ Por favor preste atención a las recomendaciones del fabricante en el envase del detergente.

5. CÓMO CARGAR LOS CANASTOS DEL LAVAVAJILLAS

Recomendaciones

❖ Tenga en cuenta comprar utensilios que se identifiquen como aptos para usar en lavavajillas.

❖ Use un detergente suave que se describa como adecuado para usar en lavavajillas. Si fuera necesario, busque más información del fabricante del detergente.

❖ Para ítems particulares, seleccione el programa con la temperatura más baja posible.

❖ Para evitar daños, no retire los vasos y cubiertos del lavavajillas inmediatamente después que haya finalizado el programa.

Para el lavado en lavavajillas los siguientes cubiertos/platos...

NO SON ADECUADOS

☒ Cubiertos con mangos de madera, porcelana o nácar

☒ Ítems de plástico que no son resistentes al calor

☒ Cubiertos viejos con piezas pegadas que no son resistentes a temperaturas altas

☒ Cubiertos o platos con pegamento

☒ Ítems de estaño o cobre

☒ Vasos de cristal

☒ Ítems de acero que se puedan oxidar

☒ Fuentes de madera

☒ Ítems hechos de fibras sintéticas

SON RELATIVAMENTE INADECUADOS

☒ Algunos tipos de vasos pueden perder el color luego de varios lavados

☒ Las piezas de plata y aluminio tienden a decolorar luego del lavado

☒ Los diseños pueden desparecer si se lavan en el lavavajillas con frecuencia

Cuidados antes y después de cargar los canastos del lavavajillas

(Para un mejor desempeño del lavavajillas, siga las pautas a continuación. Las características y apariencia de los canastos y canasto para cubiertos podrían variar de su modelo.)
Raspe todas las partículas de alimento que quede. Trate de ablandar los restos de alimento que se hayan quemado y pegado a las ollas. No es necesario enjuagar los platos en agua corriente.
Coloque los objetos en el lavavajillas de la siguiente manera:
1. Ítems como tazas, vasos, ollas, etc. siempre se deben colocar con la parte superior hacia abajo.
2. Los ítems con curvas deben colocarse inclinados para dejar que el agua fluya.
3. Todos los utensilios deben asegurarse para que no se muevan.
4. Todos los utensilios deben colocarse de manera tal que los brazos rociadores puedan rotar libremente durante el lavado.

⚠NOTA: Los ítems muy pequeños no deberían lavarse en el lavavajillas ya que podrían caer fácilmente del canasto.

❖ Cargue los ítems huecos tales como tazas, vasos, ollas, etc. con la abertura hacia abajo de modo que no se acumule agua en el interior de los mismos.
❖ Los platos y cubiertos no deberán estar uno dentro del otro o cubrirse.
❖ Para evitar que los vasos se dañen éstos no deberán estar en contacto.
❖ Cargue los ítems grandes que son más difíciles de limpiar en el canasto inferior.
❖ El canasto superior está diseñado para sostener la vajilla más liviana y delicada tal como vasos y pocillos de café y té.
❖ Los cuchillos grandes con puntas filosas colocados con las puntas hacia arriba son un potencial peligro.
❖ Los cubiertos y/o cuchillos largos filosos deben colocarse horizontalmente en el canasto superior.
❖ Por favor no sobrecargue el lavavajillas. Esto es importante para obtener buenos resultados y para un consumo razonable de energía.

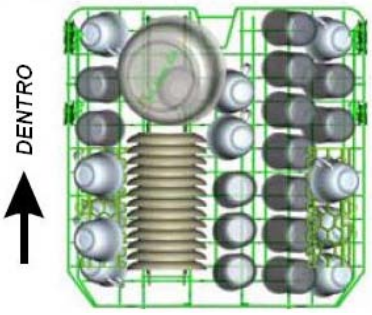
Cómo retirar la vajilla

Para evitar que gotee agua del canasto superior al canasto inferior, se recomienda que vacíe el canasto inferior primero y luego el canasto superior.

Método para cargar la vajilla normal

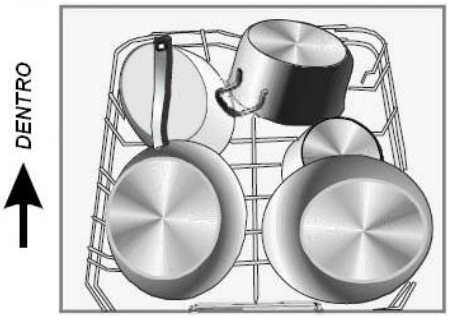
Cómo cargar el canasto superior

El canasto superior está diseñado para sostener la vajilla más liviana y delicada tal como vasos, platillos y pocillos de café y té, así como platos, bols pequeños, asaderas poco profundas (siempre que no estén muy sucias). Coloque los platos y los utensilios de cocina de forma tal que no puedan moverse con el agua que se aplique.



Cómo cargar el canasto inferior

Se recomienda colocar los ítems más grandes y los ítems más difíciles de lavar en el canasto inferior, tal como ollas, cacerolas, bandejas y bols, como se muestra en la figura a continuación. Es preferible colocar las bandejas y tapas a los costados de la rejilla para evitar que obstaculice la rotación del brazo rociador superior.



Por favor recuerde:
❖ Las ollas, bols para servir, etc. deben colocarse siempre con la parte superior hacia abajo.
❖ Los recipientes profundos deben colocarse inclinados para permitir que el agua fluya.
❖ El canasto inferior se puede plegar para que se puedan cargar ollas o fuentes más grandes.

Cómo ajustar el canasto superior

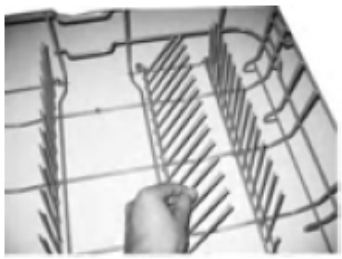
La altura del canasto superior puede ajustarse para crear más espacio para utensilios grandes tanto en el canasto superior como en el inferior. La altura del canasto superior puede ajustarse colocando las ruedas en una altura diferente de los rieles. Los ítems largos, cubiertos para servir, utensilios para servir ensalada y cuchillos deben colocarse en los correspondientes estantes de modo que no obstaculicen la rotación de los brazos rociadores.

Cómo plegar los estantes para tazas

Para apilar mejor las ollas y cazuelas, las rejillas pueden plegarse como se muestra en la figura derecha.

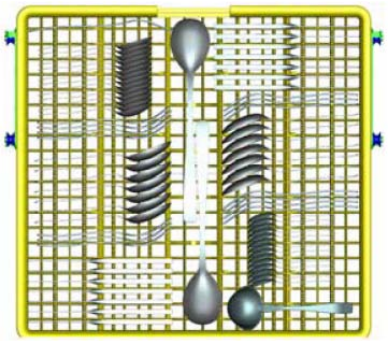
Cómo plegar las rejillas del canasto inferior

Para apilar mejor las ollas y cazuelas, las rejillas pueden plegarse como se muestra en la siguiente figura.



Canasto de los Cubiertos

Los cubiertos deben colocarse en la rejilla para cubiertos separados uno de otros en las posiciones adecuadas, asegurándose que los utensilios no queden apilados unos sobre otros, ya que esto podría reducir el desempeño del lavavajillas.



Para obtener una óptima limpieza, coloque la vajilla de plata en el canasto asegurándose que:

- ❖ Los ítems no queden apilados unos sobre otros.
- ❖ La vajilla de plata quede mirando arriba.
- ❖ Los utensilios largos queden en el medio.

6. CÓMO COMENZAR UN PROGRAMA DE LAVADO

Tabla de Ciclos de Lavado

NOTA: ❖ (★) Significa que se necesita agregar aditivo de enjuague al Dispensador de Aditivo de Enjuague.

Programa	*Información de Selección del Ciclo*	*Descripción del Ciclo*	*Detergente prelavado/ principal*	*Tiempo de Funcio-namiento*	*Energía (Kwh)*	*Agua (l)*	*Aditivo de Enjuague*
Fuerte	Para los ítems con suciedad más fuerte, tal como ollas, cazuelas, cacerolas y platos que se han dejado sin lavar durante un tiempo.	Prelavado (50º) Lavado (65º) Enjuague Enjuague Enjuague (55º) Secado	5/30 g. (ó 3 en 1)	140	1,45	19	★
Normal	Para cargas con suciedad normal, tal como ollas, platos, vasos y cazuelas no muy sucias.	Prelavado (45º) Lavado (55º) Enjuague Enjuague (60º) Secado	5/30 g. (ó 3 en 1)	160	1,25	15	★
Económico (*EN 50242)	Ciclo diario estándar para cargas no muy sucias, como ollas, platos y vasos.	Prelavado Lavado (50º) Enjuague Enjuague (60º) Secado	5/30 g. (ó 3 en 1)	170	1,04	12,5	★
60 min	Para cargas apenas sucias que no necesitan secarse mucho.	Lavado (50º) Lavado (60º) Enjuague (55º) Secado	5/30 g.	60	1	10	★
Rápido	Un lavado más corto para cargas apenas sucias que no necesitan secarse.	Lavado (40º) Enjuague Enjuague (45º)	30 g.	40	0,6	11,5	
Enjuague	Para enjuagar platos que planea lavar más tarde ese día.	Prelavado		8	0,01	4	

*EN50242: Este programa es el ciclo de prueba. La información para la prueba de compatibilidad de acuerdo con EN50242 es la siguiente:
- ❖ Capacidad: 14 piezas.
- ❖ Posición del canasto superior: ruedas superiores en rieles.
- ❖ Ajuste del aditivo de enjuague: 6.
- ❖ Potencia de entrada: 0,55 w; Potencia de salida: 0,45w.

Cómo Encender la Unidad

Cómo comenzar un ciclo de lavado...

❶ Retire el canasto superior y el canasto inferior, cargue los platos y vuelva a colocar los canastos en el lavavajillas. Se recomienda cargar el canasto inferior primero y luego el superior (Vea la sección titulada “Cómo Cargar el Lavavajillas”).

❷ Coloque el detergente (Vea la sección titulada “Detergente y Aditivo de Enjuague”).

❸ Coloque la ficha en el tomacorrientes. El suministro de energía es 220-240 VAC 50HZ, la especificación de la ficha es 10A 250 VAC. Asegúrese que el suministro de agua esté ajustado a presión completa.

❹ Cierre la puerta y oprima la tecla de Encendido para poner en funcionamiento la unidad.

❺ Oprima la tecla de Programa, y el programa de lavado cambiará de la siguiente manera:

Fuerte -> Normal -> Eco -> 60 min -> Rápido -> Enjuague

Si se selecciona un programa, la luz de respuesta se encenderá. Entonces oprima la tecla Inicio/Pausa, y el lavavajillas comenzará a funcionar.

NOTA: ❖ Cuando oprima la tecla Inicio/Pausa para pausar el lavado, la luz indicadora de funcionamiento dejará de parpadear y el lavavajillas producirá un sonido cada minuto hasta que vuelva a oprimir la tecla Inicio/Pausa y se ponga en funcionamiento nuevamente.

Cómo Cambiar el Programa

❶ Puede modificar el programa de lavado sólo cuando el lavavajillas haya funcionado por un corto período de tiempo. De lo contrario, el detergente ya podría estar en uso y la unidad podría haber ya evacuado el agua de lavado. En este caso, el detergente deberá volverse a colocar (Ver sección titulada “Cómo cargar del detergente”).

❷ Oprima la tecla Inicio/Pausa y la unidad quedará en posición de espera. Oprima la techa de programa durante más de tres segundos y podrá cambiar el programa al ciclo que desee (Vea la sección titulada “Cómo comenzar el ciclo de lavado”).

NOTA: ❖ Si abre la puerta durante el ciclo de lavado la unidad quedará en pausa. La luz de programa dejará de parpadear y el timbre sonará a cada minuto a menos que cierre la puerta. Cuando haya cerrado la puerta el lavavajillas continuará funcionando luego de 10 segundos.

❖ Si su modelo tiene la función memoria, la unidad finalizará el programa seleccionado una vez que se reinicie.

¿Olvidó agregar un plato?

Puede agregar un plato que haya olvidado en cualquier momento antes que se abra el contenedor del detergente.

❶ Oprima la tecla Inicio/Pausa.	❹ Agregue los platos que olvidó anteriormente.
❷ Abra la puerta un poco para detener el lavado.	❺ Cierre la puerta.
❸ Una vez que los brazos rociadores dejan de funcionar, puede abrir la puerta completamente.	❻ Oprima nuevamente la tecla Inicio/Pausa y el lavavajillas comenzará a funcionar después de 10 segundos.

Al final del ciclo de lavado

Cuando el ciclo en funcionamiento haya finalizado, el timbre del lavavajillas sonará durante 8 segundos, y luego se detendrá. Apague la unidad oprimiendo el botón On/Off de apagado/encendido, cierre el suministro de agua y abra la puerta del lavavajillas. Espere unos minutos antes de descargar el lavavajillas para evitar manipular los platos y los utensilios mientras aún estén calientes y más susceptibles a roturas. También se secarán mejor.

❖ *Apague el Lavavajillas*

La luz de programa está encendida pero no parpadea, solamente en este caso el programa ha terminado.

1. Apague el lavavajillas oprimiendo la tecla de Encendido.
2. Cierre el suministro de agua.

❖ *Abra la puerta cuidadosamente*

Los platos calientes son sensibles a los golpes. Por lo tanto debería dejar que los platos se enfríen durante aproximadamente 15 minutos antes de retirarlos de la unidad.

Abra la puerta del lavavajillas, déjela entreabierta y espere unos minutos antes de retirar los platos. De esta manera estarán más fríos y el secado habrá mejorado.

❖ *Descargue el lavavajillas*

Es normal que el interior del lavavajillas esté mojado. Vacíe el canasto inferior primero y luego el superior. Esto evita que gotee agua del canasto superior a los platos en el canasto inferior.

⚠*ADVERTENCIA:* Es peligroso abrir la puerta durante el lavado porque podría quemarse con al agua caliente.

7. MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA

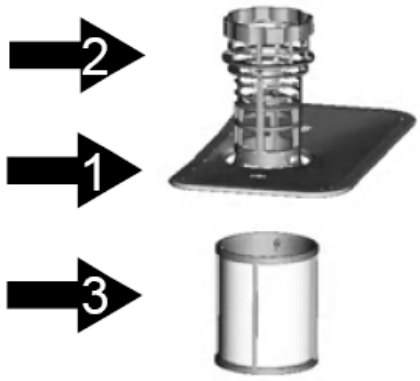
Sistema de Filtrado

El filtro evita que restos grandes de alimento u otros objetos entren en la bomba.

Los residuos podrían bloquear el filtro, y en este caso tendrá que retirarlos.

El sistema de filtro consiste en un filtro de impurezas, un filtro principal y un microfiltro (Filtro Fino).

Sistema de Filtrado (Continúa)



Filtro principal ❶
Las partículas de suciedad y alimentos atrapados en este filtro se pulverizan con un chorro especial del brazo rociador inferior y se arrastran por el desagüe.

Filtro de impurezas ❷
Los ítems más grandes, como partes de hueso o vidrio que pueden atascar el desagüe quedan atrapados en el filtro de impurezas. Para retirar un ítem atascado en este filtro, apriete suavemente las lengüetas en la parte superior del filtro y levántelo.

Filtro fino ❸
Este filtro retiene residuos de alimentos y suciedad en la zona de recolección y evita que se vuelvan a depositar sobre los platos durante el ciclo.

Montaje del Filtro

El filtro remueve eficientemente las partículas de comida del agua del lavado, permitiendo que la misma se recicle durante el ciclo. Para obtener el mejor desempeño y resultado, el montaje del filtro debe ser limpiado regularmente. Por esta razón, es una buena idea retirar las partículas más grandes atrapadas en el filtro después de cada ciclo de lavado enjuagando el filtro semicircular y el depósito bajo agua corriente. Para retirar el montaje del filtro, tire hacia arriba de la manija del depósito.

ADVERTENCIA: ❖ Nunca haga funcionar el lavavajillas sin los filtros en su lugar.
❖ La colocación incorrecta del filtro puede reducir el nivel de desempeño del equipo y dañar los platos y utensilios.

Paso 1: Haga rotar el filtro en dirección contraria a las agujas del reloj.

Paso 2: Levántelo.

NOTA: ❖ Si realiza el procedimiento de Paso 1 y Paso 2 el sistema de filtro será retirado; y si realiza Paso 2 a Paso 1 el sistema de filtro se instalará.

Comentarios:
- Inspeccione que los filtros no estén bloqueados cada vez que se haya usado el lavavajillas.
- Desenroscando el filtro de impurezas, puede retirar el sistema de filtro. Retire cualquier resto de comida y lave los filtros bajo agua corriente.

NOTA: ❖ El montaje del filtro en su totalidad debería limpiarse una vez a la semana.

Limpieza del Filtro

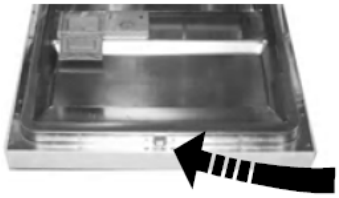
Para limpiar el filtro de impurezas y el filtro fino, utilice un cepillo de limpieza. Luego vuelva a montar las piezas del filtro como se muestra en las figuras anteriores y vuelva a insertar el montaje en su totalidad en el lavavajillas, colocándolo en su lugar y presionando hacia abajo.

⚠*ADVERTENCIA:* ❖ Cuando esté limpiando los filtros no los golpee. De lo contrario, los filtros podrían contraerse y el desempeño del lavavajillas podría verse afectado.

Cómo Cuidar el Lavavajillas

Para limpiar el panel de control utilice un paño apenas húmedo y luego seque cuidadosamente.
Para limpiar el exterior utilice una buena cera para pulir electrodomésticos.
Nunca utilice objetos filosos, esponjas o limpiadores abrasivos en ninguna parte del lavavajillas.

Limpieza de la Puerta



Para limpiar el borde alrededor de la puerta, deberá utilizar solamente un trapo suave humedecido con agua tibia. Para evitar la penetración de agua en el cierre de la puerta y los componentes eléctricos, no utilice un limpiador en aerosol de ningún tipo.

ADVERTENCIA:
- ❖ Nunca utilice un limpiador en aerosol para limpiar el panel de la puerta porque podría dañar el cierre de la misma o los componentes eléctricos.
- ❖ No es conveniente usar un agente abrasivo o algunas toallas de papel debido al riesgo de rayar o dejar manchas en la superficie de acero inoxidable.

Protección Contra el Congelamiento

Por favor tome las medidas de protección contra congelamiento para el lavavajillas en invierno. Luego de cada ciclo de lavado realice lo siguiente:

1. Corte la energía eléctrica del lavavajillas.
2. Cierre el suministro de agua y desconecte el tubo de entrada de agua de la válvula de agua.
3. Desagote el agua del tubo de entrada y la válvula de agua (Utilice una cacerola para el agua).
4. Reconecte el tubo de entrada de agua a la válvula de agua.
5. Retire el filtro del tubo en la parte inferior y utilice una esponja para secar el agua restante.

NOTA: ❖ Si su lavavajillas no puede funcionar debido al hielo, por favor póngase en contacto con un profesional capacitado.

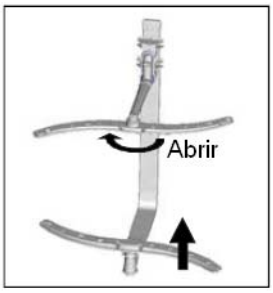
Limpieza de los Brazos Rociadores

Es necesario limpiar los brazos rociadores regularmente de lo contrario los químicos para el agua dura atascarán los chorros del brazo rociador.

Para retirar el brazo rociador superior, sostenga la tuerca y rote el brazo en la dirección de las agujas del reloj para retirarlo.

Para retirar el brazo rociador inferior, tire del mismo hacia arriba.

Lave los brazos con agua tibia jabonosa y utilice un cepillo suave para limpiar los orificios. Vuelva a colocarlos una vez que los haya enjuagado cuidadosamente.



Cómo Mantener Su Lavavajillas en Buen Estado

❑ *Después de Cada Lavado*
Después de cada lavado, desconecte el suministro de agua del equipo y deje la puerta apenas entreabierta de modo que la humedad y los olores no queden atrapados dentro del mismo.

❑ *Retire la Ficha*
Antes de limpiar o realizar el mantenimiento, siempre retire la ficha del tomacorrientes.

❑ *No Utilice Solventes o Productos Abrasivos*
Para limpiar la parte externa o partes de plástico del lavavajillas, no utilice solventes o productos de limpieza abrasivos. En su lugar utilice un paño y agua jabonosa tibia. Para remover manchas de la superficie interna, utilice un paño empapado con agua y un poco de vinagre blanco, o un producto de limpieza fabricado específicamente para lavavajillas.

❑ *Cuando no se va a necesitar por un tiempo*
Se recomienda que encienda un ciclo de lavado con el lavavajillas vacío y luego retire la ficha del tomacorrientes, desconecte el suministro de agua y deje la puerta del equipo apenas entreabierta. Esto ayudará a que el cierre hermético dure más tiempo y evitará que se formen olores dentro del equipo.

❑ *Para Mover el Equipo*
Si el equipo debe moverse, intente mantenerlo en posición vertical. En caso de ser absolutamente necesario, se puede colocar sobre la parte posterior.

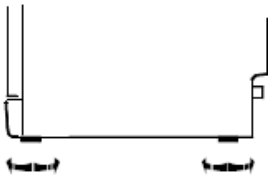
❑ *Cierre Hermético*
Uno de los factores que causa que se formen olores en el lavavajillas es comida que permanece atrapada en el cierre. Una limpieza periódica con una esponja húmeda evitará que esto ocurra.

8. INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

Cómo Ubicar la Unidad

Coloque la unidad en la ubicación deseada. La parte posterior debería apoyarse contra la pared detrás de la misma, y los costados a lo largo de los gabinetes adyacentes o la pared. El lavavajillas está equipado con mangueras de desagüe y suministro de agua que pueden ser colocadas a la derecha o a la izquierda para facilitar la correcta instalación.

Cómo Nivelar la Unidad



Una vez que la unidad está pronta para ser nivelada, la altura del lavavajillas puede alterarse ajustando el nivel de los tornillos en las patas.

Sobre la Conexión Eléctrica

⚠ *ADVERTENCIA*
Por seguridad personal:

- ❖ No utilice un alargue o un adaptador para este equipo.
- ❖ Bajo ninguna circunstancia corte o retire el cable a tierra del cable eléctrico.

Requisitos Eléctricos

Por favor lea la tabla de clasificación para saber la clasificación del voltaje y conecte el lavavajillas al suministro de energía adecuado. Utilice un fusible de 10 amp. Se recomienda el uso de cortacircuitos o disyuntores y usar un circuito eléctrico separado para conectar solamente este equipo.

Conexión Eléctrica

⚠ *Asegúrese que haya cableado a tierra antes de utilizar*

Asegúrese que los valores de frecuencia y voltaje para la corriente en el hogar corresponden a los de la placa de clasificación. Solo inserte la ficha en un tomacorrientes con conexión a tierra. Si el tomacorrientes al que se conecta el equipo no es adecuado para la ficha, remplace el tomacorrientes en lugar de utilizar adaptadores o similares ya que estos podrían causar recalentamientos y quemaduras.

INSTRUCCIONES DE CONEXIÓN A TIERRA

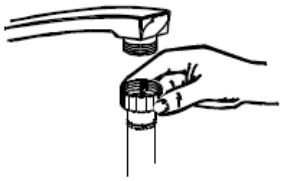
❖ Este equipo debe estar conectado a tierra. En caso de malfuncionamiento o falla total, la conexión a tierra reducirá el riesgo de descarga eléctrica proporcionando un trayecto de menos resistencia a la corriente eléctrica. Este equipo está equipado con un cable que tiene un conductor conectado a tierra y una ficha adecuada para tierra. La ficha deberá estar conectada a un tomacorrientes que haya sido instalado de acuerdo con los códigos y ordenanzas locales.

ADVERTENCIA:

- ❖ La conexión incorrecta del conductor a tierra del equipo puede implicar peligro de descarga eléctrica.
- ❖ Revíselo con un electricista calificado o representante de servicio si tiene dudas si el equipo está debidamente conectado a tierra.
- ❖ No intente modificar la conexión provista con el equipo. Si no es adecuada para el tomacorrientes, por favor haga que un técnico calificado instale la salida adecuada.

Sobre la Conexión de Agua

Conexión de Agua Fría



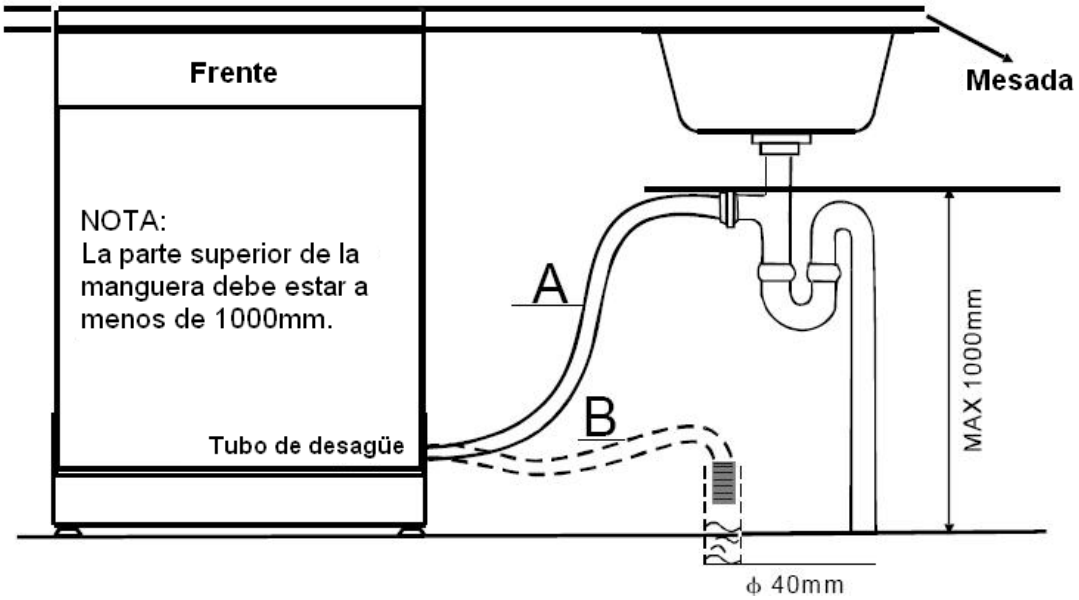
Conecte la manguera de suministro de agua fría a un conector de rosca ¾ (pulgadas) para asegurarse que esté sujeta firmemente en su lugar.
Si los tubos de agua son nuevos o no han sido utilizados por un período largo de tiempo, deje que el agua fluya para asegurarse que sea transparente y libre de impurezas. Si no se toma esta precaución se corre el riesgo que la entrada de agua se atasque y se dañe el equipo.

ADVERTENCIA: ❖ Para evitar que haya más agua estancada en la manguera de entrada, cierre el grifo de entrada después de utilizar (Para los modelos que no tengan sistema aquastop)

Conexión de las Mangueras de Desagüe

Inserte la manguera de desagüe en el tubo de desagüe con un diámetro mínimo de 40mm, o deje que corra en la pileta, asegurándose de no doblarla o torcerla. El extremo libre de la manguera debe estar a una altura de menos de 1000mm.

Por favor cuelgue la manguera de desagüe de acuerdo con A o B.



Cómo Desagotar el Exceso de Agua de las Mangueras

Si la pileta está a más de 1000 del piso, el exceso de agua en las mangueras no se puede desagotar directamente a la pileta. Será necesario desagotar el exceso de agua de las mangueras a un bol o recipiente adecuado que se debe mantener afuera y a una altura inferior que la pileta.

Salida de Agua

Conecte la manguera de desagüe de agua. La manguera de desagüe debe encajar perfectamente para evitar pérdidas. Asegúrese que la manguera de entrada de agua no esté doblada o aplastada.

Manguera de Extensión

Si necesita una extensión de manguera de desagüe, asegúrese usar una manguera de desagüe similar. No debe ser de más de 4 metros, de lo contrario el desempeño del lavavajillas podría verse afectado.

Conexión de Sifón

La conexión de descarga debe estar a una altura menor a los 1000mm (máximo) desde la parte inferior de la base. La manguera de desagüe de agua deberá estar fija.

Inicio de funcionamiento del Lavavajillas

Antes de poner en funcionamiento el lavavajillas deberá revisar si:

❶ El lavavajillas está correctamente nivelado y fijo.
❷ La válvula de entrada está abierta.
❸ Hay una pérdida en las conexiones de los conductos.
❹ Los cables están correctamente conectados.
❺ La unidad está encendida.
❻ Las mangueras de desagüe y entrada están anudadas.
❼ Todos los materiales de embalaje e impresiones se han sacado del lavavajillas.

ATENCIÓN: ❖ Luego de la instalación, por favor guarde este manual. El contenido del mismo es muy útil para los usuarios.

9. CONSEJOS PARA LA RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Antes de Llamar al Servicio Técnico

Tenga en cuenta la siguiente tabla para evitar llamar al servicio técnico:

	PROBLEMA	POSIBLES CAUSAS	QUÉ HACER
	El lavavajillas no funciona.	Fusibles quemados, o actuó el interruptor automático.	Remplace el fusible o vuelva a iniciar el interruptor automático. Retire cualquier otro equipo que comparta el mismo circuito con el lavavajillas.
		No hay suministro de corriente.	Asegúrese que el lavavajillas esté encendido y la puerta esté cerrada correctamente. Asegúrese que el cable de energía esté correctamente colocado en el tomacorriente en la pared.
		La presión de agua es baja.	Revise que el suministro de agua esté conectado y que la llave de agua esté abierta.
		La puerta del lavavajillas no está cerrada correctamente.	Cierre la puerta con cierta fuerza para asegurarse que cierre adecuadamente.
	No se bombea agua al lavavajillas.	La manguera de desagüe está doblada.	Revise la manguera de desagüe.
		El filtro está obstruido.	Revise el filtro de impurezas. (Vea la sección “Limpieza del Filtro”)
		La pileta de la cocina está obstruida.	Revise la pileta de la cocina y asegúrese que esté desagotando correctamente. Si el problema es que la pileta de la cocina no está desagotando bien, necesitará la asistencia de un plomero y no servicio técnico por el lavavajillas.
	Espuma en el equipo.	Detergente inadecuado.	Utilice solo detergente especial para lavavajillas para evitar que se produzca espuma. Si esto ocurre, abra el lavavajillas y deje que la espuma se evapore. Agregue un galón de agua fría al equipo. Cierre y bloquee el lavavajillas, luego seleccione un ciclo. El lavavajillas desagotará el agua en el primer paso. Abra la puerta una vez que se detenga y verifique que la espuma haya desparecido. Repita de ser necesario.
		Se volcó aditivo de enjuague.	Siempre limpie inmediatamente los derrames de aditivo de enjuague.
	Interior del equipo manchado.	Se utilizó detergente con colorante.	Asegúrese que el detergente no tenga colorante.
	Película blanca en la superficie interior.	Minerales de agua dura.	Para limpiar el interior, utilice una esponja húmeda con detergente para lavavajillas y utilice guantes de goma. Nunca utilice ningún otro limpiador que no sea detergente para lavavajillas o corre el riesgo que se forme espuma.
	Hay manchas de óxido en los cubiertos.	Los ítems afectados no son resistentes a la corrosión.	
	Ruido a golpes en el gabinete de lavado.	El brazo rociador está golpeando contra un ítem en el canasto.	Interrumpa el programa, y reacomode los ítems que están obstruyendo el brazo rociador.
	Repiqueteos en el gabinete de lavado.	Un ítem de la vajilla no está colocado correctamente en el gabinete de lavado.	Interrumpa el programa y reacomode los ítems de la vajilla.
	Ruido a golpes en los tubos de agua.	Esto podría deberse a la instalación o por la posición de las cañerías.	Esto no influye en el funcionamiento del lavavajillas. Si está en duda, contacte un plomero calificado.

Antes de Llamar al Servicio Técnico (Continúa)

PROBLEMA	POSIBLES CAUSAS	QUÉ HACER
Los platos no están limpios.	Los platos no se cargaron correctamente.	Vea las notas en “Cómo Cargar los Canastos del Lavavajillas”.
	El programa no fue lo suficientemente fuerte.	Seleccione un programa más intenso. Vea “Tabla de Ciclo de Lavado”.
	No había suficiente detergente en el dispensador.	Reacomode los ítems de modo que el brazo rociador pueda rotar libremente.
	La combinación del filtro en la base del gabinete de lavado no está limpia o no está colocada correctamente. Esto puede ocasionar que los chorros de los brazos rociadores se bloqueen.	Limpie y/o coloque correctamente la combinación del filtro. Limpie los brazos rociadores. Vea “Cómo Limpiar los Brazos Rociadores”.
La cristalería quedó opaca.	Combinación de agua suave con demasiado detergente.	Utilice menos detergente si tiene agua suave y seleccione un ciclo más corto para lavar la cristalería y que queden limpias.
Marcas blancas o grises en los platos.	Los utensilios de aluminio se han frotado contra los platos.	Utilice un limpiador abrasivo suave para eliminar estas marcas.
Queda detergente en las tazas dispensadoras.	Los platos bloquean las tazas dispensadoras.	Reacomode los platos adecuadamente.
Los platos no se secan.	Carga incorrecta.	Cargue el lavavajillas como se sugiere en las instrucciones.
	Poco aditivo de enjuague.	Aumente la cantidad de aditivo de enjuague/Vuelva a llenar el dispensador de aditivo de enjuague.
	Los platos se retiran demasiado pronto.	No vacíe el lavavajillas inmediatamente después del lavado. Abra apenas la puerta para que pueda salir el vapor. Comience a descargar el lavavajillas solamente una vez que los platos están apenas tibios al tacto. Vacíe el canasto inferior primero. Esto evita que gotee agua del canasto superior.
	Selección de programa equivocado.	En programas cortos de lavado la temperatura es más baja. Seleccione un programa con tiempo de lavado prolongado.
	Uso de cubiertos con recubrimientos de baja calidad.	El agua se desagota con más dificultad con estos ítems. Los cubiertos y platos de este tipo no son adecuados para lavar en lavavajillas.

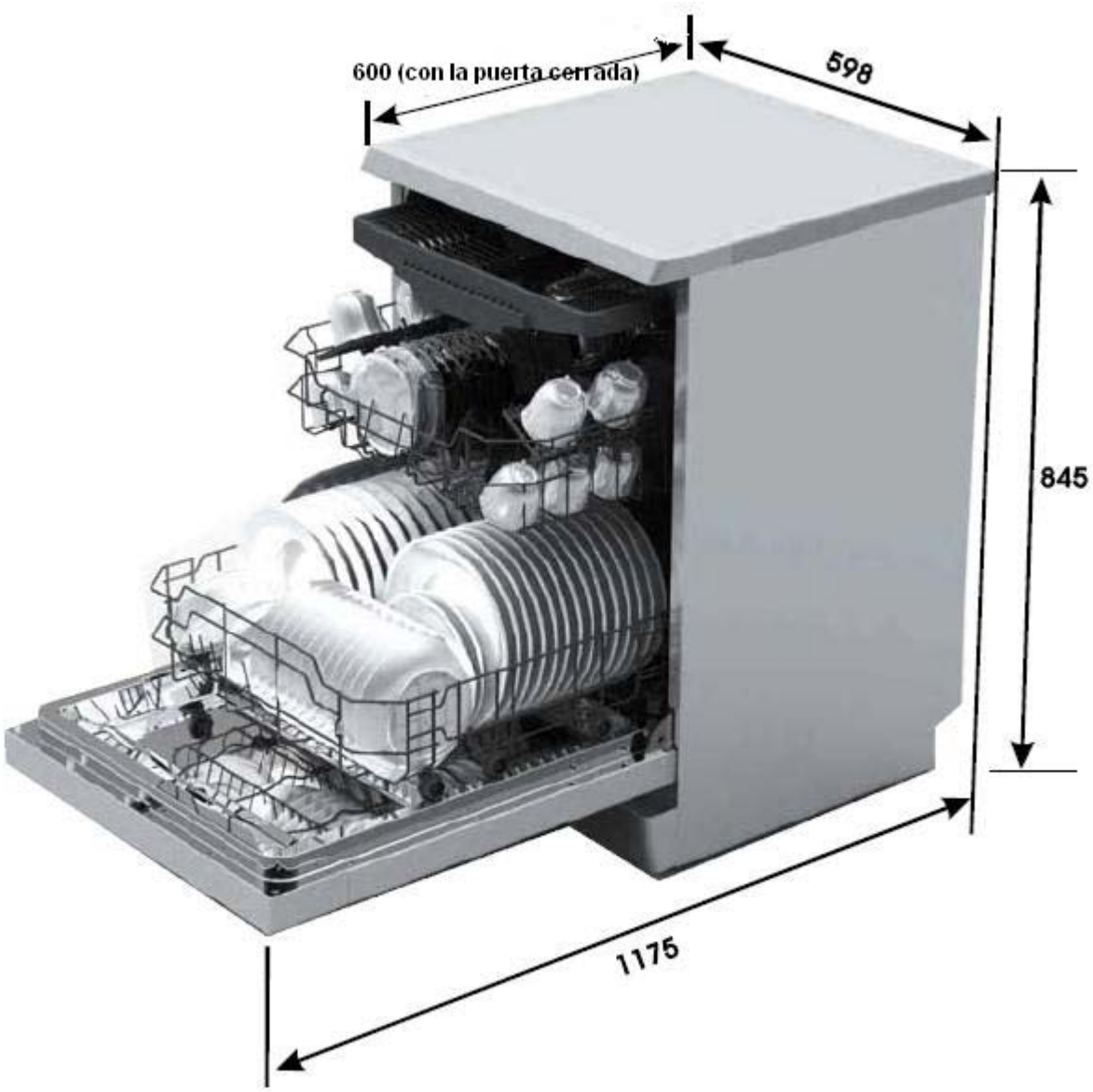
Códigos de Error

Cuando la unidad no esté funcionando correctamente, la misma mostrará los siguientes códigos de error para advertirle:

CÓDIGOS	SIGNIFICADO	POSIBLES CAUSAS
E1	Tiempo de entrada más largo.	El grifo no está abierto, la entrada de agua es limitada o la presión del agua es muy baja.
E4	Derrame.	Algún elemento del lavavajillas pierde.

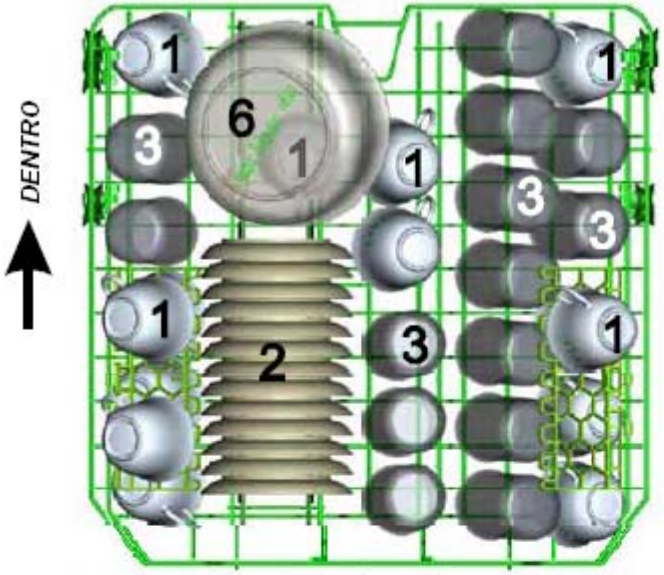
ADVERTENCIA:
- ❖ Si hay derrame, cierre el suministro de agua antes de solicitar asistencia.
- ❖ Si hay agua en la base por un desborde o pequeña pérdida, deberá retirarse el agua antes de volver a poner en funcionamiento el lavavajillas.

INFORMACIÓN TÉCNICA

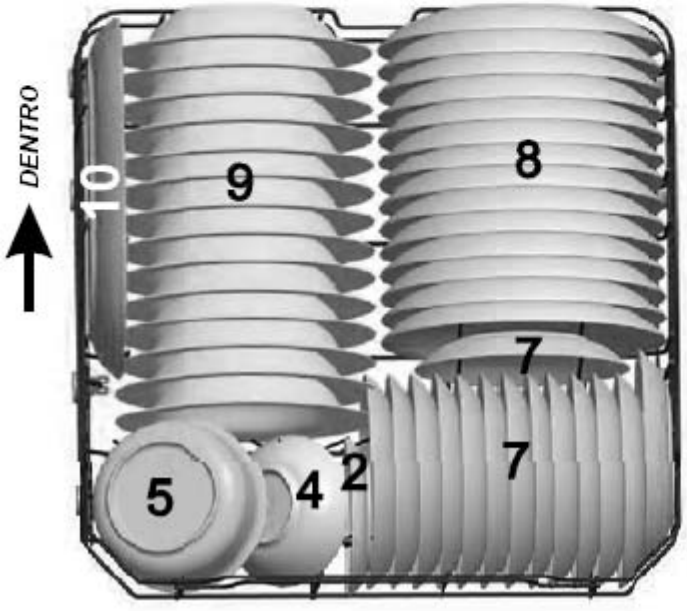


Altura:	845mm
Ancho:	598mm
Profundidad:	600mm (con la puerta cerrada)
Presión de Agua:	0.04-1.0MPa
Suministro de Energía:	Vea placa de clasificación
Capacidad:	14 piezas

Cómo cargar los canastos en En50242



2. Canasto Inferior



Tazas

Platillos

Vasos

Bols pequeños

Bols medianos

Bols grandes

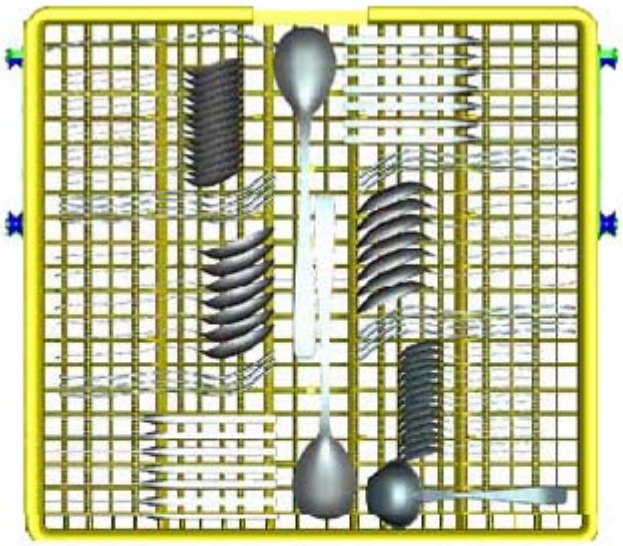
Platos de postre

Platos

Platos de sopa

Bandejas ovaladas

3. Canasto para Cubiertos



1 Cucharas de sopa	**5** Cucharitas de postre
2 Tenedores	**6** Cucharas de servir
3 Cuchillos	**7** Tenedores de servir
4 Cucharitas de té	**8** Cucharones para salsa

Información para la prueba de compatibilidad de acuerdo con EN50242

Capacidad: 14 piezas.

Posición del canasto superior: Posición inferior.

Programa: Eco.

Ajuste del aditivo de enjuague: 6.

Ajuste de suavizante: H4.

GARANTIA JAMES

JAMES garantiza esta unidad por el término de UN AÑO a partir de la fecha de compra contra todo defecto de fabricación.

Para que esta GARANTÍA sea válida, es imprescindible exhibir el PRESENTE CERTIFICADO CON LA FACTURA DE COMPRA en donde debe constar el NOMBRE DEL COMPRADOR, FECHA, MODELO Y NÚMERO DE SERIE DEL PRODUCTO.

La presente Garantía cubre los defectos de fabricación y/o piezas defectuosas EXCLUYENDO los defectos producidos por mal trato o uso indebido, como así tampoco cuando se verifique intervención ajena a nuestros servicios autorizados.

La intervención en el equipo por causas no imputables al producto (mala instalación, falta de energía, etc.) significará cargo por la visita realizada por el técnico.

Esta Garantía excluye nuestra responsabilidad por daños y perjuicios directos o indirectos que pudieren sufrir el adquirente, usuarios o terceros.

En aquellos casos en que la unidad esté destinada a usos no domésticos, esta Garantía será de 6 meses a partir de la fecha de compra.

Vencido el plazo de la Garantía, la unidad continuará RESPALDADA por JAMES mediante atención mecánica, mantenimiento y/o suministro de repuestos.

La Empresa se reserva el derecho de efectuar cualquier tipo de modificación a este producto sin previo aviso.

PRODUCTO	MODELO
NÚMERO DE SERIE	
INSPECCIONADO POR	FECHA
ADQUIRIDO A	
FECHA DE COMPRA	Nº DE FACTURA
NOMBRE DEL COMPRADOR	
DOMICILIO	LOCALIDAD

JAMES S.A.

Fraternidad 3949
Montevideo - Uruguay
E-mail: service@james.com.uy
Tel. SERVICE: 2 309 66 31*
Service Maldonado – Tel.: 4222 9897

JAMES PARAGUAY S.A.

Dr. E. López Moreira 6655 c/Avda. Boggiani
Asunción - Paraguay
Tel.: (595-21) 612 849 / 614 950
Fax: (595-21) 614 949
E-mail: jamespar@tigo.com.py